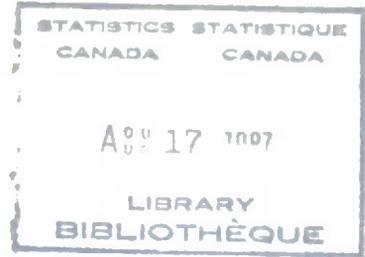


28

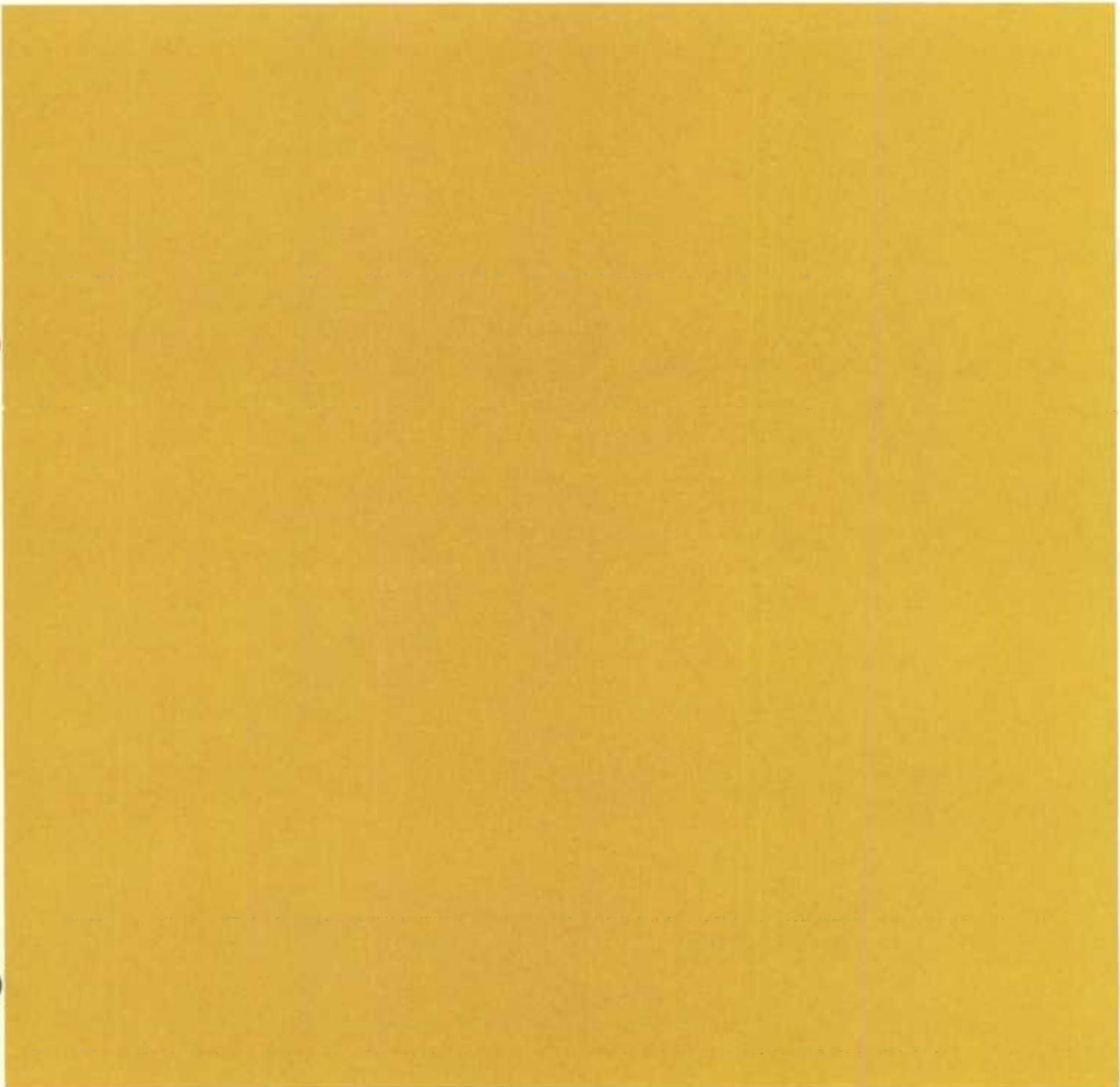


The dairy review

La revue laitière

NOVEMBER 1974

NOVEMBRE 1974





STATISTICS CANADA — STATISTIQUE CANADA
Agriculture Division — Division de l'agriculture
Livestock and Animal Products Section — Section du bétail et des produits d'origine animale

THE DAIRY REVIEW

LA REVUE LAITIÈRE

NOVEMBER - 1974 - NOVEMBRE

Published by Authority of
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre de l'Industrie et du Commerce

January - 1975 - Janvier
S-3103-504

Price—Prix: 40 cents
\$4.00 a year—par année

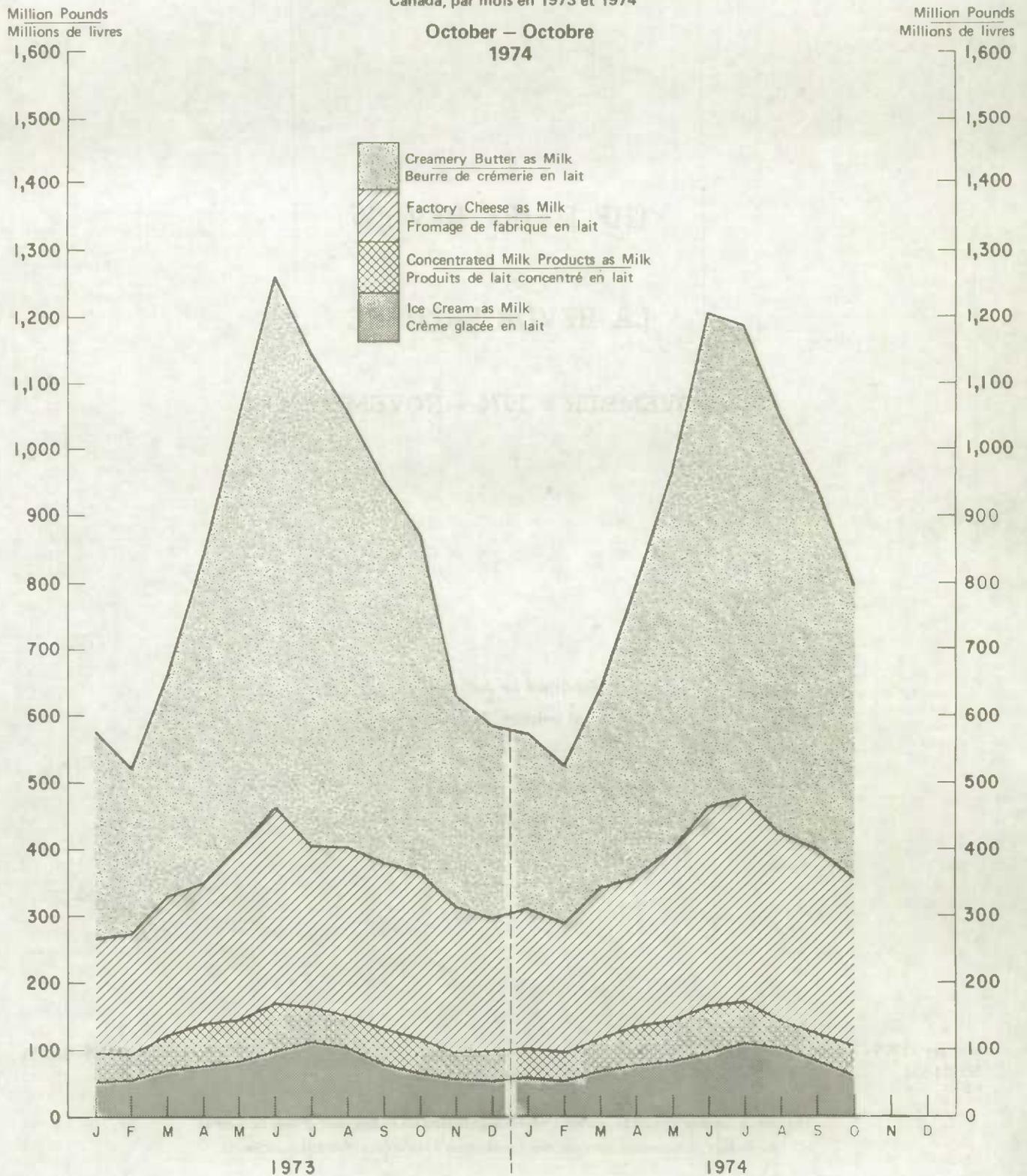
Vol. 35—No. 11

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Information Canada
Ottawa

The Dairy Review – La revue laitière

Whole Milk Equivalent of Dairy Factory Products,
Canada, by Months 1973 and 1974
Équivalent en lait entier des produits des fabriques laitières,
Canada, par mois en 1973 et 1974



NOVEMBER - 1974 - NOVEMBRE

The preliminary estimate of milk produced in November is 1,154,000,000 pounds, which is 1.8% below production in the corresponding month last year. This would make the total estimate of production during the first eleven months of the year 15,458,000,000 pounds or 1.4% below production in the January-November period a year ago.

Slightly over 52% of the milk produced in November, or 601,000,000 pounds, was used for dairy factory products. This is 4.6% below factory utilization in November 1973. Creamery butter production during the month accounted for 284,000,000 pounds of milk, 10.6% less than in November a year ago, while milk used in the manufacture of concentrated whole milk products declined 18.4%. Approximately 5.2 and 2.7% more milk was used for factory cheese and ice cream mix, respectively, than in November 1973. During the January-November period, 3.0% less milk was utilized for dairy factory products than in the corresponding period a year ago.

Selon les estimations préliminaires, la production de lait en novembre a atteint 1,154,000,000 livres, soit 1.8 % de moins qu'en novembre 1973. Ce chiffre, ajouté à ceux des dix premiers mois de 1973, donne comme estimation totale de la production, 15,458,000,000 livres, soit 1.4 % de moins que pour la période janvier-novembre 1973.

Un peu plus de 52 % du lait produit en novembre (601,000,000 livres) a été transformé en produits laitiers de fabrique; ce chiffre est de 4.6 % inférieur à celui de novembre 1973. La production de beurre de fabrique a nécessité quelque 284,000,000 livres de lait, soit 10.6 % de moins qu'en novembre 1973; la quantité de lait utilisée dans la fabrication des produits de lait entier concentré a aussi diminué de 18.4 %. La quantité de lait utilisée dans la fabrication du fromage de fabrique et du mélange pour crème glacée a cependant augmenté de 5.2 % et de 2.7 % respectivement par rapport à novembre 1973. Au cours de la période janvier-novembre, on a enregistré une baisse de 3.0 % de la quantité de lait utilisée par les fabriques laitières par rapport à la période correspondante de 1973.

TABLE 1. Preliminary Estimates of Milk Equivalent of Dairy Factory Products, November and January-November 1973 and 1974

TABLEAU 1. Estimations provisoires de l'équivalent de lait entier des produits des fabriques laitières, novembre et janvier-novembre 1973 et 1974

Product — Produit	November - Novembre			January-November - Janvier-novembre		
	1973	1974	Percentage change — Pourcentage comparatif	1973	1974	Percentage change — Pourcentage comparatif
	lb. - '000 - liv.		%	lb. - '000 - liv.		%
Creamery butter - Beurre de crèmerie	317,725	283,982	- 10.6	5,615,907	5,150,245	- 8.3
Factory cheese - Fromage de fabrique	216,009	227,307	+ 5.2	2,528,280	2,737,103	+ 8.3
Concentrated whole milk products - Pro- duits de lait entier concentré	41,872	34,151	- 18.4	582,825	554,331	- 4.9
Ice cream mix - Mélange pour crème glacée	54,501	55,979	+ 2.7	849,737	849,905	-
Total	630,107	601,419	- 4.6	9,576,749	9,291,584	- 3.0

Fluid sales of milk and cream during November, for purposes of the advance preliminary estimate, are calculated at 483,000,000 pounds, an increase of 3.3% from the sales in November 1973. This assumes the same relationship to year-earlier estimates as for the month of October.

According to indications from the monthly survey of farms keeping milk cows, milk and cream consumed in farm homes was 6.8% below that used in November 1973, while milk used for livestock feeding decreased 6.1% from that of a year ago. Reports from farm dairy correspondents participating in the survey indicate 1.6% fewer cows kept on farms at November 15 and 2.3% less cows being milked than at the same date last year. Milk production per cow, for cows milked on farms in the sample, decreased 0.8% from the level at November 15, 1973.

Si l'on suppose que la tendance observée du mois d'octobre se maintient et que l'on s'appuie sur les chiffres correspondants de l'année dernière, on peut estimer provisoirement les ventes de lait de consommation et de crème au cours du mois de novembre à 483,000,000 livres, ce qui représente une augmentation de 3.3 % par rapport à novembre 1973.

D'après les résultats de l'enquête mensuelle sur les fermes laitières, l'autoconsommation de lait et de crème a diminué de 6.8 % par rapport à novembre 1973 tandis que la quantité de lait utilisée pour l'alimentation du bétail était de 6.1 % moins élevée que l'année précédente. Les rapports de nos correspondants agricoles révèlent que, entre le 15 novembre 1973 et le 15 novembre 1974, le nombre de vaches laitières gardées sur les fermes avait diminué de 1.6 % et le nombre de vaches traitées avait aussi diminué de 2.3 %. La production de lait par vache, pour les vaches traitées dans les fermes de l'échantillon, a diminué de 0.8 % par rapport au 15 novembre 1973.

OCTOBER - 1974 - OCTOBRE

Farm milk production - The estimated quantity of milk produced on farms in October amounted to 1,352 million pounds, a decrease of 64 million pounds or 4.5% below that of October 1973. Of this amount, 796 million pounds or 59% was utilized in factory production, and approximately 483 million pounds or 36% was used for fluid sales. During the January-October period, the estimated production was 14,304 million pounds, a decrease of 201 million pounds from the corresponding period last year. The quantity of milk utilized for factory production in the January-October period amounted to 8,690 million pounds while fluid sales accounted for 4,676 million pounds.

Fluid sales - Sales of fluid milk and cream, the latter expressed as milk, amounted to 483 million pounds in October, an increase of approximately 16 million pounds from October of last year. This included about 416 million pounds of fluid milk, comprising about 31% of the farm milk supply, and fluid cream sales of 67 million pounds representing about 5%. During the ten month period, fluid sales totalled 4,676 million pounds, an increase of 117 million pounds or 2.6% over those of the corresponding period a year earlier.

Farm cash receipts - Cash receipts from the sale of dairy products in October amounted to \$99,619,000. This represented an increase of 28.1% or \$21,868,000 from the corresponding month last year. The weighted average value of \$7.87 per hundred pounds of milk was \$2.02 higher than in October 1973. Fluid milk at \$10.72 per hundred was \$1.97 higher than in October 1973. Cream for butter at 83.4 cents per pound butterfat was 11.3 cents higher than in October 1973. Milk used in the manufacture of all dairy products averaged \$6.85 per hundred, \$2.01 higher than in October 1973. Cheese milk at \$6.87 per hundred, was \$2.07 higher than the corresponding month a year earlier.

Estimates of farm cash receipts from the sale of dairy products, as set forth in this report, include the basic plant paying price less haulage and, where applicable, quality premiums, bonuses, patronage dividends and those government subsidies which have been paid indirectly through plants as part of the plant price. They do not include government payments made direct to farmers by government cheque, nor do they reflect any allowance for costs incurred by farmers in the production of dairy products.

Production laitière des fermes - La quantité estimative de lait produit dans les fermes au mois d'octobre s'est chiffrée à 1,352 millions de livres, soit une diminution de 64 millions de livres (4.5 %) par rapport à octobre 1973. De ce total, 796 millions de livres (59 %) ont été transformées en produits laitiers et environ 483 millions de livres (36 %) ont été vendues sous forme de lait de consommation. Au cours de la période janvier-octobre, la production estimative a été de 14,304 millions de livres, soit une diminution de 201 millions de livres par rapport à la période correspondante de 1973. La quantité de lait transformée en produits laitiers s'est chiffrée à 8,690 millions de livres pour la période janvier-octobre, alors que les ventes de lait de consommation se sont élevées à 4,676 millions de livres.

Ventes de lait et de crème de consommation - Les ventes de lait et de crème de consommation, ces dernières étant exprimées en livres de lait, se sont chiffrées à 483 millions de livres en octobre, soit une augmentation d'environ 16 millions de livres par rapport à octobre 1973. Ces ventes se composaient d'environ 416 millions de livres de lait (soit environ 31 % de la production des fermes) et de 67 millions de livres de crème (soit environ 5 % de la production des fermes). Au cours de la période janvier-octobre, les ventes de consommation totales se sont élevées à 4,676 millions de livres, soit une augmentation de 117 millions de livres (2.6 %) par rapport à la période correspondante de 1973.

Recettes monétaires agricoles - Les recettes en espèces provenant de la vente de produits laitiers pour le mois d'octobre se sont chiffrées à \$99,619,000, ce qui représente une augmentation de 28.1 % (\$21,868,000) par rapport à octobre 1973. La valeur moyenne pondérée de \$7.87 les cent livres de lait était supérieure de \$2.02 par rapport à octobre 1973. Le prix du lait de consommation, établi à \$10.72 les cent livres, était supérieur de \$1.97 à la valeur d'octobre 1973. Le prix de la crème destinée à la fabrication du beurre (83.4 cents la livre de matière grasse) a haussé de 11.3 cents par rapport à octobre 1973. Le lait utilisé dans la fabrication des produits laitiers a atteint une moyenne de \$6.85 les cent livres, une augmentation de \$2.01 par rapport à octobre 1973. Le lait destiné à la fabrication de fromage (\$6.87 les cent livres) a augmenté de \$2.07 par rapport à octobre 1973.

Les recettes monétaires agricoles estimatives provenant de la vente des produits laitiers, comme elles sont données dans ce bulletin, comprennent le prix de base payé par la fabrique moins les frais de transport et, s'il y a lieu, les primes de qualité, les indemnités, les ristournes et les subventions de l'État qui ont été versées indirectement par l'entremise des fabriques et qui entrent dans le prix payé par ces dernières. Les paiements effectués directement par l'État aux agriculteurs sous forme de chèques ne sont pas compris dans ces estimations, pas plus que les indemnités versées aux agriculteurs au titre des coûts de production des produits laitiers.

Basic Rates of Subsidy Payments and Levies for Manufacturing Milk and Cream (Basis 3.5% Butterfat) Dairy Years 1971-72 to Date

Taux de base des subventions et des prélèvements relatifs à la production du lait et de la crème de transformation (3.5 % de matière grasse), années laitières 1971-72 jusqu'à maintenant

Dairy year — Année laitière	Basic subsidy rate (all provinces) — Taux de base des subventions (ensemble des provinces)		Basic levy rate — Taux de base des prélèvements			
			Market quota — Quota de mise en marché		Excess of market quota — Excédent du quota de mise en marché	
	Milk — Lait	Cream — Crème	Milk — Lait	Cream — Crème	Milk — Lait	Cream — Crème
	\$ per cwt. — par cwt.	¢ per lb. b.f. — par liv. m.g.	\$ per cwt. — par cwt.	¢ per lb. b.f. — par liv. m.g.	\$ per cwt. — par cwt.	¢ per lb. b.f. — par liv. m.g.
April 1 to March 31 — 1 ^{er} avril au 31 mars						
April 1, 1971 — May 31, 1971 — 1 ^{er} avril 1971 — 31 mai 1971	1.25	35.71	.10	—	2.40	50.28
June 1, 1971 — March 31, 1972 — 1 ^{er} juin 1971 — 31 mars 1972	1.25	35.71	.10	—	2.05	30.00
April 1, 1972 — March 31, 1973 — 1 ^{er} avril 1972 — 31 mars 1973	1.25	35.71	.10	—	1.50	30.00
April 1, 1973 — July 31, 1973 — 1 ^{er} avril 1973 — 31 juillet 1973	1.45	41.43	.10	—	1.50	30.00
August 1, 1973 — March 31, 1974 — 1 ^{er} août 1973 — 31 mars 1974	2.01(1)	57.43(1)	.10	—	2.06	46.00
April 1, 1974 — May 31, 1974 — 1 ^{er} avril 1974 — 31 mai 1974	2.30(2)	65.71(2)	.15	—	1.50	30.00
June 1, 1974 — 1 ^{er} juin 1974	2.56(2)	73.14(2)	.15	—	1.50	30.00

(1) 56 cents on all deliveries and \$1.45 (41.43¢ on cream) paid on deliveries covered by subsidy eligibility quota. — 56 cents sur tous contingents et \$1.45 (41.43¢ crème) aux contingents admissibles aux subventions.

(2) On all deliveries covered by MSQ. — Sur toutes les livraisons couvertes par les contingents de mise en marché.

TABLE 2. Milk Production and Utilization, by Province,
October 1973 and 1974

TABLEAU 2. Production et utilisation du lait par province,
octobre 1973 et 1974

Province and year — Province et année	Total milk production — Production totale de lait	Utilization - Utilisation				
		Factory products — Produits des fabriques	Farm butter — Beurre de ferme	Farm-home consumed — Consommé dans la ferme	Fed to livestock — Donné aux animaux	Fluid sales — Ventes à l'état liquide
thousand pounds - milliers de livres						
P.E.I. - Î. P.-É. 1973	16,496	13,358	23	747	400	1,968
1974	15,161	12,066	—	666	520	1,909
N.S. - N.-É. 1973	26,549	7,804	70	673	500	17,502
1974	27,967	7,181	—	709	427	19,650
N.B. - N.-B. 1973	20,048	7,274	164	648	400	11,562
1974	19,962	6,830	—	628	450	12,054
Qué. 1973	568,250	435,809	328	7,775	8,128	116,210
1974	515,451	380,146	—	7,168	7,736	120,401
Ont. 1973	487,872	271,655	281	7,031	18,259	190,646
1974	487,477	270,426	—	6,834	17,975	192,242
Man. 1973	61,412	32,173	234	3,354	3,320	22,331
1974	55,605	26,977	—	2,856	3,500	22,272
Sask. 1973	47,285	20,967	936	5,698	2,877	16,807
1974	43,262	17,379	—	5,800	2,550	17,533
Alta. - Alb. 1973	109,089	60,603	819	5,961	5,500	36,206
1974	102,569	52,652	—	5,332	5,545	39,040
B.C. - C.-B. 1973	79,574	21,445	93	1,262	2,400	54,374
1974	84,961	21,924	—	1,340	3,570	58,127
Total 1973	1,416,575	871,088	2,948	33,149	41,784	467,606
1974	1,352,415	795,581	—	31,333	42,273	483,228

TABLE 3. Milk Production and Utilization: Cumulative Data, by Province,
January-October 1973 and 1974

TABLEAU 3. Production et utilisation du lait: données cumulatives par province,
janvier-octobre 1973 et 1974

Province and year - Province et année	Total milk production - Production totale de lait	Utilization - Utilisation				
		Factory products - Produits des fabriques	Farm butter - Beurre de ferme	Farm-home consumed - Consommé dans la ferme	Fed to livestock - Donné aux animaux	Fluid sales - Ventes à l'état liquide
thousand pounds - milliers de livres						
P.E.I. - Î. P.-É. 1973	158,051	125,055	234	7,226	5,364	20,172
1974	149,371	116,403	-	6,118	6,389	20,461
N.S. - N.-É. 1973	280,681	86,633	983	7,266	6,098	179,701
1974	275,989	77,845	-	6,508	6,487	185,149
N.B. - N.-B. 1973	200,666	71,264	1,615	6,379	5,970	115,438
1974	191,997	63,496	-	5,872	5,947	116,682
Qué. 1973	5,476,364	4,073,640	3,533	78,881	178,783	1,141,527
1974	5,541,788	4,105,100	-	72,548	178,819	1,185,321
Ont. 1973	5,122,535	2,957,133	3,135	74,454	232,005	1,855,808
1974	5,077,433	2,894,095	-	70,379	235,108	1,877,851
Man. 1973	698,886	407,592	2,504	33,050	37,327	218,413
1974	659,638	370,120	-	31,347	39,296	218,875
Sask. 1973	564,711	277,878	10,952	67,331	46,838	161,712
1974	478,630	215,109	-	54,515	44,866	164,140
Alta. - Alb. 1973	1,189,156	689,022	10,366	62,434	79,192	348,142
1974	1,086,252	593,208	-	54,553	77,947	360,544
B.C. - C.-B. 1973	814,625	258,425	936	13,662	23,330	518,272
1974	843,119	254,789	-	13,122	28,319	546,889
Total 1973	14,505,675	8,946,642	34,258	350,683	614,907	4,559,185
1974	14,304,217	8,690,165	-	314,962	623,178	4,675,912

TABLE 4. Milk Equivalent of Factory Products and Fluid Sales, by Province, October 1973 and 1974

TABLERAU 4. Équivalent en lait des produits de fabrique et ventes de lait et de crème de consommation, par province, octobre 1973 et 1974

Province and year — Province et année	Creamery butter — Beurre de crèmerie	Cheese(1) — Fromage(1)	Concentrated milk products and ice cream mix(2) — Produits concentrés du lait et mélange pour crème glacée(2)	Fluid milk — Lait de consommation	Fluid cream — Crème de consommation
	thousand pounds of milk - milliers de livres de lait				
P.E.I. - Î. P.-É. 1973	6,622	3,047	3,689	1,878	90
1974	4,703	3,311	4,052	1,836	73
N.S. - N.-É. 1973	2,761	2,156	2,887	15,845	1,657
1974	2,106	1,771	3,304	17,956	1,694
N.B. - N.-B. 1973	5,452	561	1,261	10,696	866
1974	4,774	319	1,737	11,099	955
Qué. 1973	266,643	131,737	37,429	101,023	15,187
1974	211,466	134,450	34,230	104,072	16,329
Ont. 1973	137,686	97,393	36,576	165,021	25,625
1974	142,693	96,557	31,176	165,578	26,664
Man. 1973	18,463	9,088	4,622	18,576	3,755
1974	16,707	8,020	2,250	18,734	3,538
Sask. 1973	18,814	352	1,801	14,724	2,083
1974	14,485	1,485	1,409	15,569	1,964
Alta. - Alb. 1973	39,874	5,126	15,603	30,312	5,894
1974	33,158	5,753	13,741	33,000	6,040
B.C. - C.-B. 1973	6,575	1,892	12,978	44,791	9,583
1974	5,148	2,574	14,202	47,771	10,356
Total 1973	502,890	251,352	116,846	402,866	64,740
1974	435,240	254,240	106,101	415,615	67,613

(1) Includes the milk equivalent of cheddar and other factory cheese made from whole milk and cream. - Comprend l'équivalent en lait du cheddar et d'autres fromages de fabrique à base de lait entier et de crème.

(2) Combined to avoid disclosing individual company operations. - Chiffres regroupés pour garantir le secret des renseignements individuels.

TABLE 5. Milk Utilization: In Factories, in Dairies and on Farms, as Percentage of Production, by Province, October 1974

TABLEAU 5. Utilisation de lait: laiteries, fabriques et fermes, en pourcentage de la production, par province, octobre 1974

Province	Used in manufacture Utilisé dans les fabriques				Used for fluid sales Utilisé pour ventes à l'état liquide	Used on farms Utilisé sur les fermes		
	Creamery butter Beurre de crèmerie	Cheese Fromage	Conc. milk and ice cream mix Lait conc. et mélange pour crème glacée	Total		For farm butter Beurre de ferme	In farm homes Consommé dans la ferme	Pail fed to animals Donne aux animaux
	percentages - pourcentages							
P.E.I. - Î. P.-É.	31	22	27	80	13	-	4	3
N.S. - N.-É.	8	6	12	26	70	-	3	1
N.B. - N.-B.	24	1	9	34	61	-	3	2
Qué.	41	26	7	74	23	-	1	2
Ont.	29	20	7	56	39	-	1	4
Man.	30	15	4	49	40	-	5	6
Sask.	34	3	3	40	41	-	13	6
Alta. - Alb.	32	6	13	51	38	-	5	6
B.C. - C.-B.	6	3	17	26	68	-	2	4
Canada	32	19	8	59	36	-	2	3

TABLE 6. Butter Made on Farms, by Province, October 1973 and Cumulative January-October 1973

TABLEAU 6. Beurre fabriqué à la ferme, par province, octobre 1973 et cumulatif janvier-octobre 1973

Province	October - Octobre			January-October Janvier-octobre		
	1973	1974	% of/de 1973	1973	1974	% of/de 1973
	'000 lb.		%	'000 lb.		%
P.E.I. - Î. P.-É.	1	..	..	10	..	..
N.S. - N.-É.	3	..	..	42	..	..
N.B. - N.-B.	7	..	..	69	..	..
Qué.	14	..	..	151	..	..
Ont.	12	..	..	134	..	..
Man.	10	..	..	107	..	..
Sask.	40	..	..	468	..	..
Alta. - Alb.	35	..	..	443	..	..
B C. - C.-B.	4	..	..	40	..	..
Total	126	..	..	1,464	..	..

.. Figures not available. - Nombres indisponibles.

TABLE 7. Production Trends as Indicated by Reports in the Farm Survey, Conducted as of the 15th of each Month

TABLEAU 7. Évolution de la production telle qu'elle se dégage de l'enquête agricole menée le 15 de chaque mois

A. Cows Milked: Percentage of Total Milk Cows, by Province
September, October and November 1973 and 1974

A. Vaches traites: pourcentage du nombre total de vaches laitières par province, septembre, octobre et novembre 1973 et 1974

Province	September - Septembre		October - Octobre		November - Novembre	
	1973	1974	1973	1974	1973	1974
	percentages - pourcentages					
P.E.I. - Î. P.-É.	84.0	79.7	81.5	82.0	79.0	73.9
N.S. - N.-É.	71.5	70.6	69.6	70.9	70.8	69.7
N.B. - N.-B.	76.1	72.4	73.5	72.7	69.4	70.2
Qué.	81.0	80.8	79.5	78.9	72.2	70.0
Ont.	75.3	75.2	74.2	73.3	68.7	70.2
Man.	67.0	64.8	64.8	67.7	58.0	54.5
Sask.	66.0	68.5	62.6	64.0	57.5	57.9
Alta. - Alb.	73.3	74.7	68.0	68.1	63.7	65.4
B.C. - C.-B.	75.2	73.8	73.2	74.5	73.3	75.8
Canada	76.8	76.8	75.0	74.8	69.2	68.7

B. Milk Production Per Cow: Daily Averages for All Cows and for Cows Milked, by Province
October 1974 and November 1973 and 1974

B. Production de lait par vache: moyennes quotidiennes pour l'ensemble des vaches et pour les vaches traites, par province
octobre 1974 et novembre 1973 et 1974

Province	All cows - Ensemble des vaches			Cows milked - Vaches traites		
	October 1974 Octobre	November 1974 Novembre	November 1973 Novembre	October 1974 Octobre	November 1974 Novembre	November 1973 Novembre
	pounds - livres					
P.E.I. - Î. P.-É.	24.0	19.0	21.3	29.3	25.7	26.9
N.S. - N.-É.	21.5	19.8	18.9	30.3	28.5	26.8
N.B. - N.-B.	19.1	16.6	17.2	26.3	23.7	24.8
Qué.	17.8	13.6	14.3	22.5	19.4	19.9
Ont.	22.1	20.7	20.6	30.1	29.5	28.5
Man.	19.6	15.6	15.8	29.0	28.6	27.2
Sask.	16.7	16.0	16.9	26.0	27.6	28.4
Alta. - Alb.	19.7	18.4	19.7	28.9	28.0	30.9
B.C. - C.-B.	30.0	30.4	28.0	40.3	40.1	39.2
Canada	20.7	17.2	17.7	27.7	25.0	25.2

TABLE 8. Farm Cash Receipts from the Sale of Milk,
Cream and Farm Butter, by Province
October 1973 and 1974(1)

TABLEAU 8. Recettes monétaires agricoles provenant de la vente de lait,
de crème et de beurre de ferme, par province,
octobre 1973 et 1974(1)

Province and year - Province et année	Creamery butter- fat - Gras de beurre de fabrique	Cheese milk - Lait pour fromage	Milk for ice cream mix and concentration - Lait pour mélange de crème glacée et lait concentré	Fluid cream - Crème fluide	Fluid milk - Lait fluide	Farm butter - Beurre de ferme	Total
thousand dollars - milliers de dollars							
P.E.I. - Î. P.-É. 1973	179	132	179	8	160	-	651(2)
1974	153	205	261	7	184	-	798(2)
N.S. - N.-É. 1973	70	89	137	161	1,537	-	1,994
1974	58	97	208	195	2,070	-	2,619(2)
N.B. - N.-B. 1973	134	22	62	38	931	1	1,188
1974	139	17	109	41	1,225	-	1,528(2)
Qué. 1973	12,366	6,166	1,947	782	8,385	1	29,251(2)
1974	14,764	9,747	2,388	1,140	11,198	-	38,681(2)
Ont. 1973	6,222	4,851	1,821	1,256	14,538	1	28,528(2)
1974	8,373	6,247	2,061	1,805	16,939	-	35,120(2)
Man. 1973	444	434	234	183	1,378	-	2,657(2)
1974	695	483	171	266	2,106	-	3,697(2)
Sask. 1973	469	16	80	93	1,246	1	1,902(2)
1974	440	89	85	118	1,716	-	2,440(2)
Alta. - Alb. 1973	1,308	275	762	279	2,652	-	5,252(2)
1974	1,321	409	833	342	3,386	-	6,253(2)
B.C. - C.-B. 1973	288	87	611	944	4,412	-	6,328(2)
1974	345	180	1,018	1,241	5,723	-	8,483(2)
Total 1973	21,480	12,072	5,833	3,744	35,239	4	77,751(2)
1974	26,288	17,474	7,134	5,155	44,547	-	99,619(2)

(1) See paragraph 4, page 4, re farm cash receipts. - Voir paragraphe 4, page 4, recettes agricoles monétaires. (2) Represents the market price less levies collected under provincial authority. Levies on milk in excess of quota are subject to rebate. Levies by category of milk are not available, therefore farm cash receipts are not additive. - Représente le prix de marché moins les impôts perçus par la province. Les impôts perçus en surplus sur le lait du taux font l'objet d'une remise. Les chiffres des impôts perçus par catégorie de lait sont indisponibles; de ce fait, les recettes en espèces des fermes ne s'additionnent pas.

TABLE 9. Farm Cash Receipts from the Sale of Milk, Cream and Farm Butter, Cumulative Data, by Province, January-October 1973 and 1974(1)

TABLERAU 9. Recettes monétaires agricoles provenant de la vente de lait, de crème et de beurre de ferme, chiffres cumulatifs, par province, janvier-octobre 1973 et 1974(1)

Province and year - Province et année	Creamery butter-fat - Gras de beurre de fabrique	Cheese milk - Lait pour fromage	Milk for ice cream mix and concentration - Lait pour mélange de crème glacée et lait concentré	Fluid cream - Crème fluide	Fluid milk - Lait fluide	Farm butter - Beurre de ferme	Total
thousand dollars - milliers de dollars							
P.E.I. - Î. P.-É. 1973	1,555	932	2,040	78	1,369	-	5,907(2)
1974	1,526	1,717	2,062	103	1,806	-	7,112(2)
N.S. - N.-É. 1973	862	709	1,524	1,552	13,421	4	18,072
1974	556	1,122	2,064	1,884	17,405	-	22,953(2)
N.B. - N.-B. 1973	1,290	216	578	418	8,363	10	19,875
1974	1,178	190	848	437	10,574	-	13,194(2)
Qué. 1973	120,680	50,323	19,173	7,468	71,394	10	265,076(2)
1974	138,623	75,465	25,062	9,766	95,328	-	338,773(2)
Ont. 1973	63,993	46,593	21,463	11,815	122,145	10	263,795(2)
1974	81,854	56,124	25,948	15,363	156,584	-	332,803(2)
Man. 1973	6,023	4,917	1,784	1,599	12,432	2	26,553(2)
1974	7,180	6,360	2,692	2,520	16,784	-	35,252(2)
Sask. 1973	6,273	172	902	779	10,208	10	18,301(2)
1974	5,119	553	1,170	1,098	14,469	-	22,315(2)
Alta. - Alb. 1973	15,323	2,582	6,911	2,531	20,308	4	47,373(2)
1974	14,185	3,984	8,311	3,210	29,198	-	58,495(2)
B.C. - C.-B. 1973	2,868	1,049	6,669	7,729	36,844	4	55,149(2)
1974	3,880	1,668	9,351	10,718	49,184	-	74,544(2)
Total 1973	218,867	107,493	61,044	33,969	296,484	54	711,101(2)
1974	254,101	147,183	77,508	45,099	391,332	-	905,441(2)

See footnote(s) Table 8, page 11. - Voir renvoi(s) tableau 8, page 11.

TABLE 10. Average Farm Values of Cream, Milk and Farm Butter, by Province, October 1973 and 1974(1)

TABLEAU 10. Valeurs moyennes à la ferme de la crème, du lait et du beurre de ferme, par province, octobre 1973 et 1974(1)

Province and year — Province et année	Cream for butter — Crème pour la fabrica- tion de beurre	Milk for butter — Lait pour la fabri- cation de beurre	Milk for cheese(2) — Lait pour la fabri- cation de fromage(2)	Milk for ice cream mix and concen- tration — Lait pour la fabri- cation de mélanges et à concentré	Average for manu- facturing milk(3) — Moyenne du lait indus- triel(3)	Average for all manufac- turing uses(4) — Moyenne du lait et de la crème indus- triels(4)
	cents per lb. b.f. — cents par liv. m.g.		per cwt. - \$ - par cwt.			
P.E.I. - Î. P.-É.(5) .. 1973	78.0	—	4.33	4.84	4.62	3.67
1974	94.0	—	6.18	6.43	6.33	5.13
N.S. - N.-É.(5) 1973	73.0	—	4.15	4.74	4.48	3.79
1974	80.0	—	5.50	6.29	6.01	5.06
N.B. - N.-B.(5) 1973	71.0	—	4.01	4.90	4.61	3.00
1974	84.0	—	5.29	6.30	6.13	3.88
Qué.(5) 1973	71.0	138.0	4.68	5.20	4.78	4.70
1974	82.0	208.0	7.25	6.98	7.20	7.08
Ont.(5) 1973	69.0	142.3(6)	4.98(6)	4.98(6)	4.95	4.75
1974	82.4	184.9(6)	6.47(6)	6.61(6)	6.45	6.17
Man.(5) 1973	69.5	—	4.78	5.06	4.87	3.46
1974	75.5	179.4	6.02	7.58	6.31	5.00
Sask.(5) 1973	72.1	—	4.45	4.45	4.45	2.69
1974	87.7	—	6.00	6.00	6.00	3.53
Alta. - Alb.(5) 1973	75.7	144.0	5.36	4.88	4.99	3.87
1974	83.5	196.3	7.10	6.06	6.50	4.87
B.C. - C.-B.(5) 1973	—	126.3(7)	4.59(7)	4.71(7)	4.60	4.60
1974	—	193.7(7)	6.99(7)	7.17(7)	7.04	7.04
Canada(5) 1973	72.1	139.3	4.80	4.99	4.84	4.52
1974	83.4	198.7	6.87	6.72	6.85	6.40

See footnote(s) at end of table. - Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 10. Average Farm Values of Cream, Milk and Farm Butter, by Province, October 1973 and 1974(1) - Concluded

TABLEAU 10. Valeurs moyennes à la ferme de la crème, du lait et du beurre de ferme par province, octobre 1973 et 1974(1) - fin

Province and year — Province et année	Fluid milk — Lait nature	Fluid milk for cream — Lait nature pour la production de crème	Average fluid — Moyenne du lait nature	Farm butter — Beurre de ferme	Average of total sales — Moyenne des ventes totales
	per cwt. - \$ - par cwt.			per lb. — par liv.	\$ per cwt. of milk — \$ par cwt. de lait
P.E.I. - Î.P.-É.(5) 1973	8.53	8.53	8.53	70	4.29
..... 1974	10.01	10.01	10.01	—	5.80
N.S. - N.-É.(5) 1973	9.70	9.70	9.70	68	7.88
..... 1974	11.53	11.53	11.53	—	9.79
N.B. - N.-B.(5) 1973	8.70	4.40	8.38	67	6.30
..... 1974	11.04	4.30	10.50	—	8.11
Qué.(5) 1973	8.30	5.15	7.89	74	5.37
..... 1974	10.76	6.98	10.25	—	7.84
Ont.(5) 1973	8.81	4.90	8.28	73	6.21
..... 1974	10.23	6.77	9.75	—	7.66
Man.(5) 1973	7.42	4.87	6.99	67	4.90
..... 1974	11.24	7.52	10.65	—	7.56
Sask.(5) 1973	8.46	4.45	7.97	63	5.04
..... 1974	11.02	6.00	10.46	—	7.01
Alta. - Alb.(5) 1973	8.75	4.74	8.10	65	5.45
..... 1974	10.26	5.67	9.55	—	6.86
B.C. - C.-B.(5) 1973	9.85(8)	9.85(8)	9.85(8)	66	8.36
..... 1974	11.98(8)	11.98(8)	11.98(8)	—	10.63
Canada(5) 1973	8.75	5.78	8.34	68	5.85
..... 1974	10.72	7.62	10.29	—	7.87

(1) See paragraph 4, page 4, re farm cash receipts. - Voir paragraphe 4, page 4, recettes en espèces des fermes. (2) Includes the milk equivalent of cheddar and other factory cheese made from whole milk and cream. - Y compris l'équivalent en lait du cheddar et d'autres fromages industriels faits à partir de lait entier et de crème. (3) Includes columns 2, 3 and 4. - Y compris les colonnes 2, 3 et 4. (4) Includes columns 1, 2, 3 and 4. - Y compris les colonnes 1, 2, 3 et 4. (5) Where applicable, 1973 and 1974 values are not adjusted for Levies collected under provincial authority. - Lorsqu'il y a lieu, les valeurs de 1973 et de 1974 ne sont pas ajustées en fonction des impôts perçus par une autorité provinciale. (6) Value of milk for creamery butter, cheese and ice cream mix based on "blend prices" calculated from O.M.M.B. data. - La valeur du lait destiné à la fabrication du beurre de crèmerie, de fromage et de mélange pour crème glacée est fondée sur les "prix mélangés" calculés à partir des données de la O.V.L.O. (7) Based on Class III qualifying milk. - Valeurs fondées sur le lait de la catégorie III. (8) Based on Class I qualifying milk. - Valeurs fondées sur le lait de la catégorie I.

TABLE 11. Creamery Butter: Domestic Disappearance for October, January-October
January-December 1965 to 1974
TABLEAU 11. Beurre de fabrique: consommation domestique pour octobre, janvier-octobre,
janvier-décembre 1965 à 1974

Year - Année	October - Octobre		January-October - Janvier-octobre		January-December - Janvier-décembre	
	Total	Per capita - Par bouche	Total	Per capita - Par bouche	Total	Per capita - Par bouche
	'000 lb. - liv.	lb. - liv.	'000 lb. - liv.	lb. - liv.	'000 lb. - liv.	lb. - liv.
1965	31,560	1.60	293,487	14.91	356,201	18.10
1966	30,415	1.52	290,196	14.48	347,819	17.35
1967	31,773	1.55	277,991	13.60	336,982	16.49
1968	29,793	1.43	278,746	13.42	333,110	16.04
1969	26,722	1.27	266,610	12.65	322,607	15.30
1970	27,968	1.31	266,770	12.47	327,873	15.32
1971	28,559	1.32	273,319	12.65	328,623	15.22
1972	26,875	1.23	262,576	12.02	316,759	14.50
1973	25,661	1.16	241,896	10.93	293,794	13.28
1974	29,774	1.33	239,821	10.75	-	-

TABLE 12. Cheese, Supply and Disposition, Canada, October and Cumulative
January-October 1970 to 1974
TABLEAU 12. Fromage: ressources et utilisations, Canada, octobre et cumulatif
janvier-octobre 1970 à 1974

Year - Année	Stocks beginning - Stocks au début	Produc- tion - Produc- tion	Im- ports(1) - Imports- tions(1)	Ex- ports(1) - Exports- tions(1)	Stocks end - Stocks (à la fin)	Domestic disappearance - Consommation domestique	
						October - Octobre	January-October - Janvier-octobre
	lb. - '000 - liv.						
Cheddar cheese - Fromage cheddar							
1970	73,394	13,683	-	1,260	67,843	17,974	137,630
1971	68,813	19,069	-	2,367	66,282	19,233	134,641
1972	82,894	16,867	-	2,257	78,747	18,757	140,910
1973	74,091	17,894	-	129	70,378	21,478	156,842
1974	74,570	18,267	-	127	73,852	18,858	170,728
Process cheese - Fromage refait							
1970	7,981	7,132	166	1,796	6,829	6,654	78,962
1971	6,864	9,407	442	454	8,371	7,888	85,901
1972	12,230	9,764	383	15	14,489	7,873	91,737
1973	8,359	9,735	338	32	9,450	8,950	103,808
1974	12,560	11,117	358	36	14,810	9,189	105,492
Other cheese (hard and soft varieties) - Autres variétés (à pâte ferme et à pâte molle)							
1973	11,929	4,985	3,099	1,090	14,060	4,863	73,136
1974	16,014	4,886	3,338	392	15,234	8,612	78,216

(1) Data for 1974 are preliminary and subject to revision. - Les données de 1974 sont préliminaires et sujettes à révision.

TABLE 13. Principal Concentrated Milk Products, Supply and Disposition, Canada, October and Cumulative January-October 1970 to 1974

TABLEAU 13. Principaux produits de lait concentré, ressources et utilisations, Canada, octobre et janvier-octobre 1970 à 1974

Year — Année	Evaporated whole milk - Lait entier évaporé						
	Stocks beginning — Stocks au début	Produc- tion — Produc- tion	Im- ports(1) — Importa- tions(1)	Ex- ports(1) — Exporta- tions(1)	Stocks end — Stocks (à la fin)	Domestic disappearance — Consommation domestique	
						October — Octobre	January-October — Janvier-octobre
	lb. - '000 - liv.						
1970	40,061	21,433	—	1,299	39,986	20,209	215,162
1971	37,533	22,365	—	140	43,644	16,114	216,248
1972	44,569	17,125	—	—	37,931	23,763	206,642
1973	34,047	18,210	—	1	34,562	17,694	196,629
1974	36,396	16,747	—	—	38,694	14,449	187,191
Partly skimmed evaporated milk - Lait évaporé partiellement écrémé							
1970	618	715	—	—	534	799	6,586
1971	637	463	—	—	609	491	7,371
1972	793	382	—	—	660	515	6,116
1973	490	168	—	—	500	158	3,397
1974	193	235	—	—	377	51	2,002
Condensed whole milk - Lait entier condensé							
1970	1,368	1,326	—	—	1,301	1,393	13,899
1971	930	1,403	—	—	1,064	1,269	13,570
1972	1,169	1,536	—	—	898	1,807	14,309
1973	1,280	1,991	—	—	1,466	1,805	16,674
1974	1,454	1,561	—	—	1,708	1,307	15,866
Skim milk powder - Lait écrémé en poudre							
1970	164,252	27,896	—	18,647	155,978	17,523	77,446
1971	69,707	22,375	—	37,083	67,813	(2)	84,901
1972	171,466	24,507	—	38,944	181,291	(2)	70,998
1973	113,823	24,540	—	15,369	105,012	17,982	99,949
1974	123,166	20,026	—	11,629	126,754	4,809	157,984

(1) Data for 1974 are preliminary and subject to revision. - Les données de 1974 sont préliminaires et sujettes à révision.

(2) Disappearance for the month cannot be estimated because month-end stocks and exports (with inevitable lag) exceed total supply. - On ne peut pas estimer cette donnée parce que les stocks de fin du mois et les exportations (vu le retard inévitable) sont supérieurs à l'approvisionnement total.

TABLE 14. Ice Cream: Production of Hard and Soft Types, by Province, November and Cumulative January-November 1973 and 1974

TABLEAU 14. Crème glacée: production de crèmes glacées molle et dure, par province, novembre et cumulatif janvier-novembre 1973 et 1974

Province and year — Province et année	Hard ice cream — Crème glacée dure		Soft ice cream — Crème glacée molle		Ice cream — Total — Crème glacée	
	November — Novembre	January- November — Janvier- novembre	November — Novembre	January- November — Janvier- novembre	November — Novembre	January- November — Janvier- novembre
	thousand gallons - milliers de gallons					
P.E.I. - Î. P.-É. 1973	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
1974	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
N.S. - N.É. 1973	169	2,277	7	209	176	2,486
1974	159	2,279	18	261	177	2,540
N.B. - N.-B. 1973	99	1,683	(2)	40	99	1,723
1974	105	1,680	(2)	42	105	1,722
Qué. 1973	978	14,179	15	1,012	993	15,191
1974	906	14,295	18	1,053	924	15,348
Ont. 1973	1,152	19,245	8	276	1,160	19,521
1974	1,183	18,663	8	295	1,191	18,958
Man. 1973	177	2,960	8	284	185	3,244
1974	253	3,139	11	305	264	3,444
Sask. 1973	136	1,989	7	349	143	2,338
1974	157	1,916	7	324	164	2,240
Alta. - Alb. 1973	348	5,160	25	797	373	5,957
1974	421	5,296	36	729	457	6,025
B.C. - C.-B. 1973	392	5,496	35	945	427	6,441
1974	476	5,986	39	901	515	6,887
Total 1973	3,451	52,989	105	3,912	3,556	56,901
1974	3,660	53,254	137	3,910	3,797	57,164

(1) Excluded to avoid disclosure of individual plant operations. - Exclue afin de ne pas divulguer les opérations de certaines compagnies en particulier.

(2) Less than 500 gallons. - Moins de 500 gallons.

TABLE 15. Production of Other Products in Ice Cream Industry, Canada, November and Cumulative January-November 1973 and 1974

TABLEAU 15. Production d'autres produits de l'industrie de la crème glacée par province, novembre et cumulatif janvier-novembre 1973 et 1974

Year — Année	Milkshake mix — Mélange pour lait fouetté		Sherbet — Sorbets		Water ices — Eaux glacées		Ice milk — Lait congelé	
	November — Novembre	January- November — Janvier- novembre	November — Novembre	January- November — Janvier- novembre	November — Novembre	January- November — Janvier- novembre	November — Novembre	January- November — Janvier- novembre
	thousand gallons - milliers de gallons							
1973	83.4	1,521.5	49.0	850.6	56.4	3,252.2	140.3	2,784.9
1974	123.6	1,746.9	51.5	806.3	33.9	2,507.9	136.9	2,564.0

TABLE 16. Total Reported Domestic Sales of Skim Milk Powder with Related Price Data, Quebec and Ontario, November 1974(1)

TABLEAU 16. Total des ventes domestiques déclarées de lait écrémé en poudre y compris les données sur les prix au Québec et en Ontario, novembre 1974(1)

(Data on Export Sales not included due to disclosure provisions of Statistics Act)

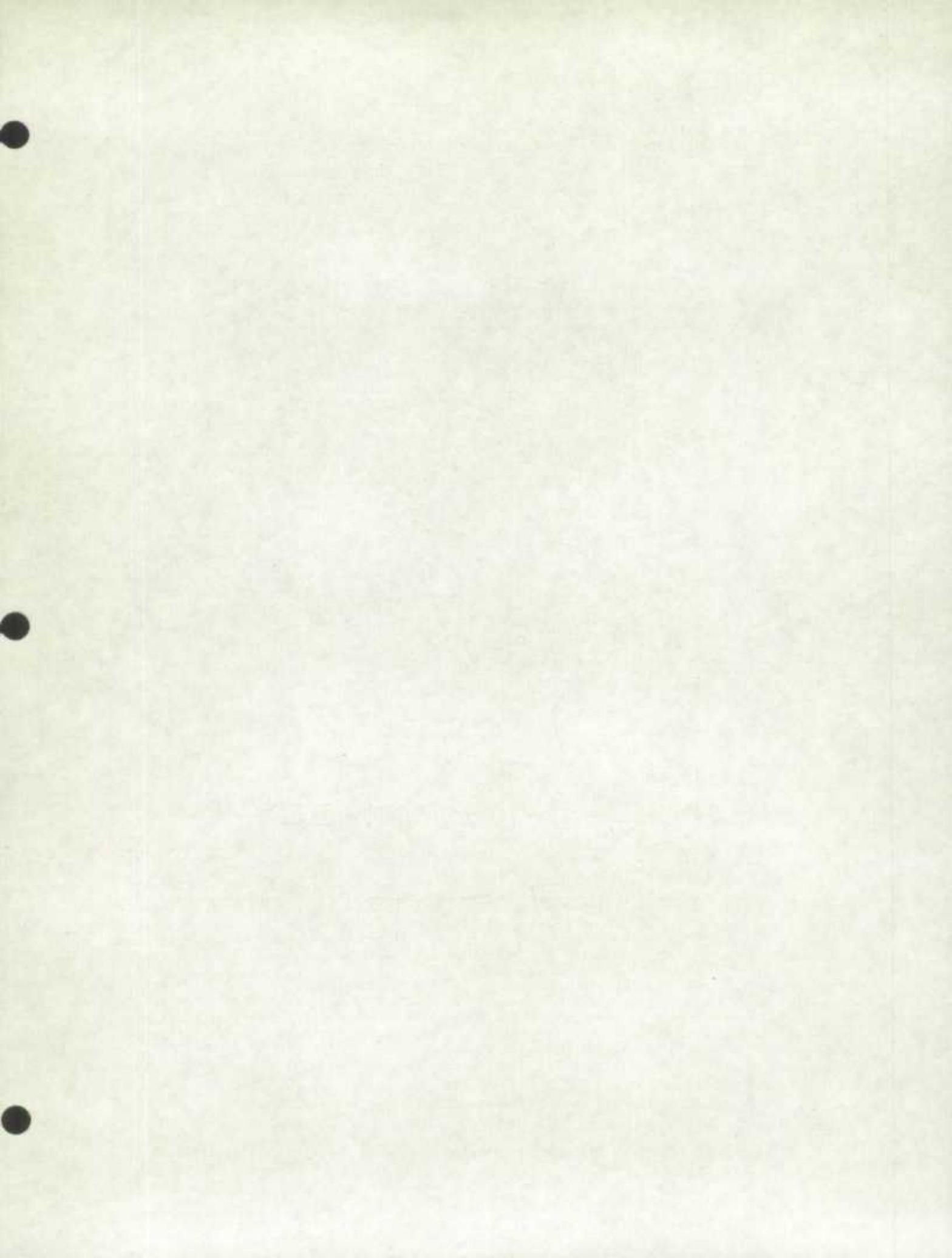
(Les données sur les ventes à l'exportation ne sont pas publiées, en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique)

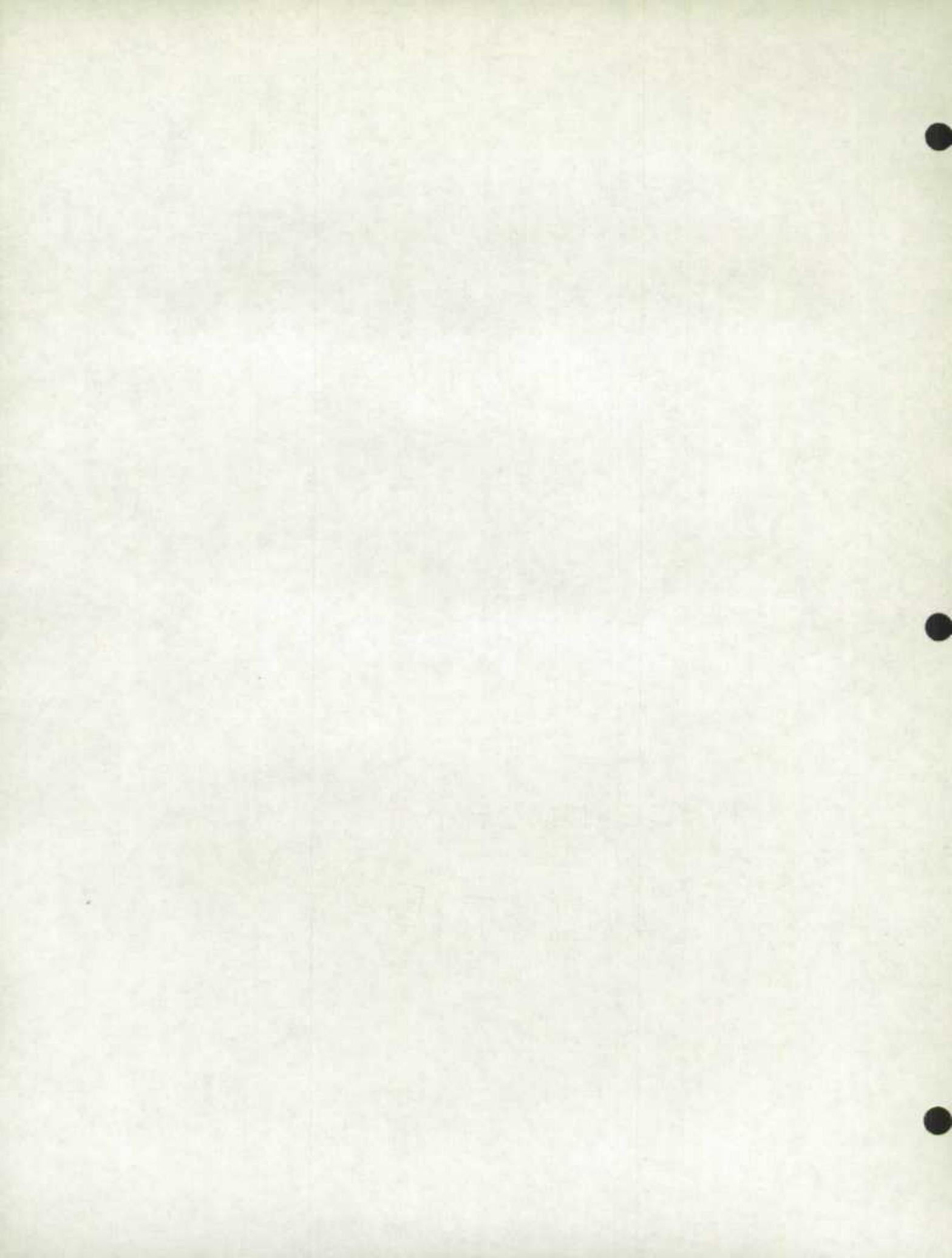
Province and classification — Province et classement	Domestic sales of skim milk powder — Ventes domestiques de lait écrémé en poudre				
	Total reported — Ventes totales déclarées	Range of reported prices(2) — Échelle des prix déclarés(2)	Weighted average selling price F.O.B. plant (net) — Prix de vente moyen pondéré F.O.B. usine (net)	Bulk of sales — Volume des ventes	
				Price range(3) — Échelle de prix(3)	Volume as a % of total reported — Volume en % des ventes totales déclarées
	'000 lb. — liv.	per lb. — ¢ — par liv.		%	
<u>Québec</u>					
Spray — Procédé vaporisateur	5,993	44.8-56.8	53.15	53.6-54.0	54
Roller — Procédé cylindre ...	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
Feed — Pour de la provende ..	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)
<u>Ontario</u>					
Spray — Procédé vaporisateur	3,845	49.8-58.8	53.99	53.6-54.0	70
Roller — Procédé cylindre ...	—	—	—	—	—
Feed — Pour de la provende ..	(4)	(4)	(4)	(4)	(4)

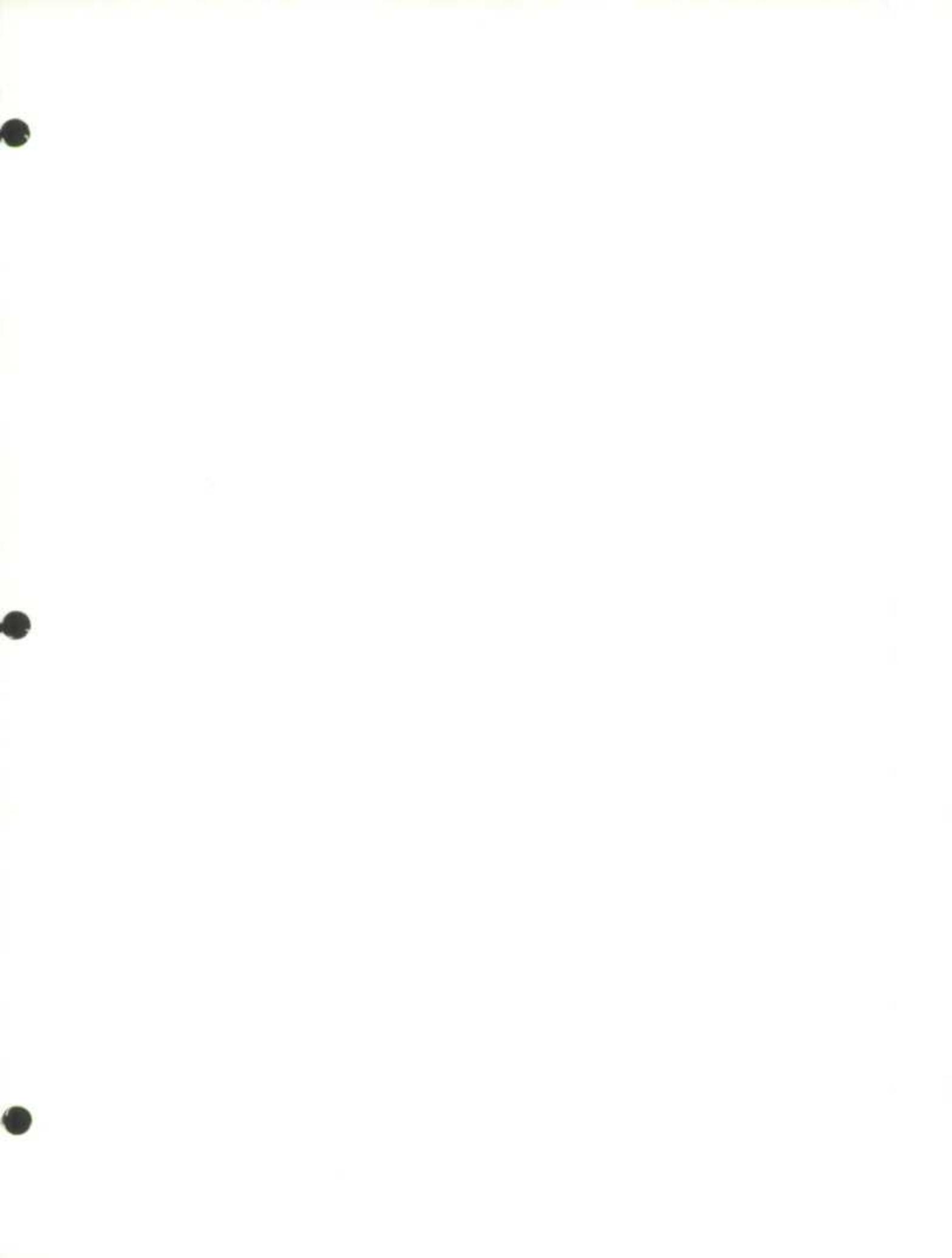
- (1) At time of publication reports had not been received from 4 of 60 plants listed as producing in Quebec and Ontario, therefore, the table should not be interpreted as covering total sales in these provinces. — Au moment de mettre sous presse, des usines productrices au Québec et en Ontario ne nous avaient pas encore fait parvenir leurs déclarations; de ce fait, le tableau ne doit pas être interprété comme représentant les ventes totales de ces provinces.
- (2) Mid-points of lowest and highest half cent range in which sales were reported. — Points moyens de la plus haute et de la plus basse échelle de demi cent dans laquelle les ventes ont été déclarées.
- (3) The price range of bulk of sales is the price interval in which the largest volume of sales occurred as compared to all other price intervals. — L'échelle de prix du volume des ventes est l'écart de prix où se situe le plus gros volume de ventes.
- (4) Excluded to avoid disclosure of individual plant operations. — Exclut afin de ne pas divulguer les opérations de certaines compagnies en particulier.

Livestock and Animal Products Section, Agriculture Division

Section du bétail et des produits d'origine animale, Division de l'agriculture







STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010757768